

POWER

SAFETY 21 S.P. A. (ex MULTISERVIZI SRL), seat: 00144 Roma, Via Durban 2/4, tax no.: 13365760159; corporate reg. no.: KRRH6B9; represented by: Dr. Gianluca Longo hereby

EMPOWER AND MANDATE

LOGICALL SLOVENSKO S.R.O., Seat: Dolne Rudiny 1, 010 01 Zilina, Slovakia; tax no. DIC: 2022614440; corporate reg. no.: 44 151 721; represented by: Ing. Ivan Kocmanek

the **SAFETY 21** empowered by the Italian State bodies and by the Italian Government – as right holder entrusted with the exclusive management of national assets (state property) and municipal property belonging to central Italian state organs and Italian self-governments, including any legal persons and organizations established by these state authorities – in the scope of the enforcement of the non-payment of fees, tolls, surcharges and other administrative fines (penalties) resulting from committing public road offenses, unauthorized use of vehicles in public areas and on public roads, improper use of public road and public space as well as inappropriate use of vehicles, and in relation to that,

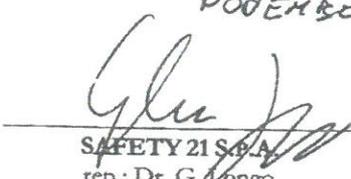
the **LOGICALL SLOVENSKO S.R.O.** shall act with full power and to the extent of full legal claims in order to enforce the fees, surcharges and other administrative fines detailed above against **EU and non-EU natural persons and EU and non-EU resident companies**, which debt recovery activity is set out in its official license, including of sending out payment notification, retrieving information on vehicle keeper, vehicle owner and other data required for proper identification from the competent register, initiating order for payment and European order for payment procedures, European small claims procedures, as well as other judicial and extrajudicial procedures – including but not limited to enforcement procedures, notary procedures, enforcement procedures in other member states, as well as any other European procedures – in front of competent Courts and any other authorities in the name and on behalf of the right holder, as well as to take all relevant written and oral statements in relation to the above proceedings. The Parties state furthermore, that the above procedures do not constitute infringement or criminal procedures.

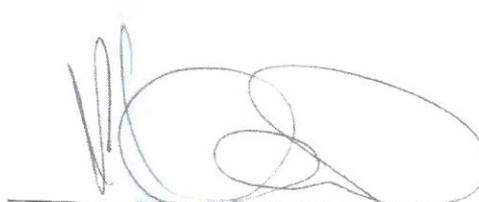
On the basis of this present power, the **LOGICALL SLOVENSKO S.R.O.** is entitled to mandate and empower its affiliated companies of legal interest, as well as other participating individuals, such as legal representatives or other agents to conduct the above-mentioned debt recovery activities and any related procedures authorized by present power. Present power also entitles the **LOGICALL SLOVENSKO S.R.O.** in particular to initiate and to carry out enforcement proceeding with regard to debt collection.

The empowerment is valid until cancelled in writing.

Signed: at Rome on 18TH 2020

NOVEMBER


SAFETY 21 S.P.A.
rep.: Dr. G. Longo


LOGICALL SLOVENSKO S.R.O.
rep.: Ing. Ivan Kocmanek

Preklad z anglického jazyka

PLNÁ MOC

Spoločnosť **SAFETY 21 S.p.A.** (bývalá **MULTISERVIZI SRL**), sídlo: 00144 Rím, Via Durban 2/4, Taliansko, DIČ: 13365760159; IČO: KRRH6B9; zastúpená: Dr. Gianluca Longo, týmto

splnomocňuje a poveruje

spoločnosť **LogiCall Slovensko s.r.o.**, sídlo: Dolné Rudiny 1, 010 01 Žilina, Slovensko; DIČ: 2022614440; IČ: 44 151 721; zastúpená: Ing. Ivan Kocmánek

Spoločnosť **SAFETY 21** splnomocnená talianskymi štátnymi orgánmi a talianskou vládou - ako držiteľom práva povereným výlučnou správou národného majetku (štátneho majetku) a obecného majetku patriaceho ústredným talianskym štátnym orgánom a talianskym samosprávam, vrátane akýchkoľvek právnických osôb a organizácií zriadených týmito štátnymi orgánmi – za účelom vymáhania nezaplatených poplatkov, diaľničných poplatkov, príplatkov a iných správnych pokút (penále) vyplývajúcich zo spáchania priestupkov na verejných komunikáciách, neoprávneného používania vozidiel na verejných priestranstvách a na verejných komunikáciách, nesprávne používanie verejnej komunikácie a verejného priestranstva, ako aj nevhodné používanie vozidiel, a v súvislosti s tým,

spoločnosť **LogiCall Slovensko s.r.o.** bude konať s plnou mocou a v rozsahu úplných právnych nárokov s cieľom vymáhať poplatky, príplatky a iné správne pokuty uvedené vyššie od **fyzických osôb z EÚ a mimo EÚ a spoločností so sídlom v EÚ a mimo EÚ**, keďže činnosť vymáhania dlhov je uvedená v jej úradnom povolení, vrátane zasielania platobných oznámení, získavania informácií o držiteľovi vozidla, vlastníkovi vozidla a ďalších údajov potrebných na náležitú identifikáciu z príslušného registra, iniciovanie konaní o platobnom rozkaze a európskom platobnom rozkaze, európskych konaní vo veciach s nízkou hodnotou sporu, ako aj ďalších súdnych a mimosúdnych konaní - vrátane, okrem iného, exekučných konaní, notárskych konaní, exekučných konaní v iných členských štátoch, ako aj akýchkoľvek iných európskych konaní - pred príslušnými súdmi a akýmkoľvek inými orgánmi v mene a za držiteľa práva, ako aj prijímať všetky príslušné písomné a ústne vyhlásenia týkajúce sa vyššie uvedených konaní. Zmluvné strany ďalej vyhlasujú, že vyššie uvedené konania nepredstavujú priestupkové alebo trestné konania.

Na základe tejto súčasnej plnej moci je spoločnosť **LogiCall Slovensko s.r.o.** oprávnená poveriť a splnomocniť svoje pridružené spoločnosti z hľadiska právneho záujmu, ako aj ďalšie zúčastnené fyzické osoby, ako sú právni zástupcovia alebo iní zástupcovia, na vykonávanie vyššie uvedených činností vymáhania dlhov a akýchkoľvek súvisiacich postupov povolených súčasnou plnou mocou. Súčasná plná moc tiež oprávňuje spoločnosť **LogiCall Slovensko s.r.o.** najmä začať a vykonať vymáhacie konanie v súvislosti s vymáhaním dlhov.

Splnomocnenie je platné, kým nebude písomne zrušené.

Podpísané v Ríme, 28. novembra 2020

podpis nečitateľný
SAFETY 21 S.P. A.
zástupca: Dr. Gianluca Longo

podpis nečitateľný
LogiCall Slovensko s.r.o.
zástupca: Ing. Ivan Kocmánek

Tlmočnicka doložka:

Ako tlmočník jazyka českého, slovenského a anglického, menovaný rozhodnutím Krajského súdu v Ostrave zo dňa 26.5.1999, č.j. Spr 2001/99, potvrdzujem, že preklad súhlasí s textom pripojenej listiny.

Prekladateľský výkon je zapísaný pod poradovým číslom 62/2021-2612 tlmočnického denníka.

V Prerove dňa 10.2.2021



Radim Škvara

podpis tlmočníka

Interpreter's Certification of Authenticity:

As an interpreter of the Czech, Slovak and English languages, appointed by the decree of the Regional Court in Ostrava dated May 26, 1999, file No. Spr 2001/99, I confirm that the translation is fully identical with the text of the attached document.

The translation is registered under No. 62/2021-2612 of the interpreter's diary.

In Prerov on February 10, 2021.



Radim Škvara

Interpreter's signature

